

ڪامل ڪيلاني

قصه لا تنهي



قِصَّةٌ لَا تَنْتَهِی

قِصَّةٌ لَا تَنْتَهِي

تأليف
كامل كيلاني



قِصَّةٌ لَا تَنْتَهِي

كامل كيلاني

رقم إيداع ١٩٣٢٤/٢٠١٢

تدمك: ٩٧٨ ٩٧٧ ٧١٩ ١١٣ ٥

كلمات عربية للترجمة والنشر

جميع الحقوق محفوظة للناشر كلمات عربية للترجمة والنشر
(شركة ذات مسئولية محدودة)

إن كلمات عربية للترجمة والنشر غير مسئولة عن آراء المؤلف وأفكاره

وإنما يعبر الكتاب عن آراء مؤلفه

ص.ب. ٥٠، مدينة نصر ١١٧٦٨، القاهرة

جمهورية مصر العربية

تليفون: ٢٠٢ ٢٢٧٢٧٤٣١ + فاكس: ٢٠٢ ٢٢٧٠٦٣٥١ +

البريد الإلكتروني: kalimat@kalimat.org

الموقع الإلكتروني: <http://www.kalimat.org>

جميع الحقوق الخاصة بصورة وتصميم الغلاف محفوظة لشركة كلمات عربية
للترجمة والنشر. جميع الحقوق الأخرى ذات الصلة بهذا العمل خاضعة للملكية
العامة.

Cover Artwork and Design Copyright © 2011 Kalimat Arabia.

All other rights related to this work are in the public domain.

المحتويات

٧	١- مَجْلِسُ الْمَلِكِ مَعَ الْقُصَّاصِ
١١	٢- مَجْلِسُ الْمَلِكِ مَعَ «جُحَا»
١٥	٣- رُؤْيَا الْحَاكِمِ
٢٣	٤- نَجَاحُ الْحَيْلَةِ

الفصل الأول

مَجْلِسُ الْمَلِكِ مَعَ الْقِصَاصِ

(١) حُبُّ الْقِصَاصِ

حِكَايَةُ حَدَثَتْ فِي بَلَدٍ مِنَ الْبُلْدَانِ، فِي زَمَنِ مِنَ الْأَزْمَانِ. كَانَ يَعِيشُ مَلِكٌ عَظِيمُ الْجَاهِ وَالشَّانِ، لَهُ جَبَرُوتٌ وَسُلْطَانٌ. ظَلَّ هَذَا الْمَلِكُ يَرْعَى قَوْمَهُ فِي بَلَدِهِ الْبَعِيدِ، فِي سَلَامٍ وَأَمَانٍ. امْتَارَ هَذَا الْمَلِكُ بِأَنَّهُ شَدِيدُ الْمَكْرِ وَالذَّهَاءِ، قَوِيُّ الْفِطْنَةِ وَالذِّكَاةِ. يَتَأَمَّلُ فِي كُلِّ مَا يَعْرِضُ لَهُ مِنَ الْأُمُورِ، تَأَمَّلَ عَاقِلٌ خَبِيرٌ بَصِيرٌ. لَمْ يَكُنْ هَذَا الْمَلِكُ يَقِفُ عِنْدَ حَدٍّ فِي تَحْصِيلِ الْمَعْلُومَاتِ. لَمْ يَكْتَفِ بِمَا عِنْدَهُ مِنْ مَوْهَبَةٍ، وَمَا أُوتِيَ مِنْ مَعْرِفَةٍ طَيِّبَةٍ. لَمْ يَدْخَرْ وُسْعًا فِي الْمُطَالَعَةِ وَالْمُرَاجَعَةِ، وَفِي الْمُحَاوَرَةِ وَالْمُشَاوَرَةِ. لَبِثَ يُمِدُّ عَقْلَهُ بِمُخْتَلَفِ الْأَرَاءِ الْوَاسِعَةِ، وَالْمَعْلُومَاتِ النَّافِعَةِ. أَحَاطَ فِي مَجَالَاتِ الْحَيَاةِ بِالْأَخْبَارِ الدَّقِيقَةِ، وَالْحَقَائِقِ الْوَثِيقَةِ. أَصْبَحَ يُدْرِكُ مَا تَنْطَوِي عَلَيْهِ صُدُورُ النَّاسِ، مِنْ أَهْوَاءٍ شَائِعَةٍ. كَانَ هَذَا الْمَلِكُ الذَّكِيُّ شَدِيدَ الشَّغْفِ بِسَمَاعِ الْقِصَصِ الْمُتَنَوِّعَةِ. كَانَتْ الْقِصَصُ تُتِيحُ لَهُ أَنْ تَزْدَادَ مَعْرِفَتُهُ بِالْحَيَاةِ وَالْأَحْيَاءِ. يَحْرِصُ عَلَى أَنْ يَخْصِصَ وَقْتًا طَوِيلًا لِسَمَاعِ مَا يَحْكُونَهُ لَهُ. لِحُبِّهِ سَمَاعِ الْقِصَصِ كَانَ يَحْزَنُ إِذَا بَلَغَتْ الْقِصَّةُ نَهَايَتَهَا. كَانَ يَتَمَنَّى سَمَاعَ قِصَّةٍ لَا تَنْتَهِي، وَإِنْ طَالَتِ الْجَلَسَاتُ.

(٢) جَائِزَةُ الْمَلِكِ

بَحَثَ الْمَلِكُ عَنْ قَاصٍّ يُحَدِّثُهُ بِقِصَّةٍ لَا تَنْتَهِي طُولَ الْعُمْرِ. لَمْ يَجِدْ أَحَدًا يَقْصُ عَلَيْهِ قِصَّةً يَتَوَافَرُ لَهَا هَذَا الْقَدْرُ. اشْتَدَّتْ رَغْبَةُ الْمَلِكِ فِي سَمَاعِ الْقِصَّةِ الْمُنْشُودَةِ الْمُتَّصِلَةِ. ظَلَّ يَبْحَثُ جَاهِدًا عَنْ قَاصٍّ نَابِهٍ، يُحَقِّقُ لَهُ رَغْبَتَهُ. لَمْ يَهْتَدِ الْمَلِكُ إِلَى وُجُودِ ذَلِكَ الْقَاصِّ الْبَارِعِ الذَّكِيِّ.

طَالَ بَحْثُهُ عَنْهُ. أَعْيَاهُ الْأَمْرُ، وَلَكِنَّهُ بَقِيَ عَلَى رَغْبَتِهِ. لَجَأَ إِلَى طَرِيقَةِ مُغْرِبَةٍ، لَعَلَّهَا تُحَقِّقُ لَهُ مَطْلَبَهُ الْعَزِيزَ. أُرْصَدَ الْمَلِكُ جَائِزَةً كَبِيرَةً مِنَ الْمَالِ، وَمِنْ نَفَائِسِ الْجَوَاهِرِ. أَعْلَنَ أَنَّهُ يَهَبُ هَذِهِ الْجَائِزَةَ لِقَاصٍّ عَلَى تَحْقِيقِ أُمْنِيَّتِهِ قَادِرٍ. طَمِعَ الْقَاصُّونَ فِي نَيْلِ الْجَائِزَةِ، فَجَاءُوا مِنْ مُخْتَلَفِ الْبُلْدَانِ. ظَلَّ الرُّوَاةُ يَحْكُونَ لِلْمَلِكِ مِنَ الْقِصَصِ أَطْوَلَ مَا يَعْرِفُونَ. كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمْ يَطْمَعُ فِي الْحُصُولِ عَلَى الْجَائِزَةِ الثَّمِينَةِ. عَجَزَ الرُّوَاةُ — عَلَى اخْتِلَافِهِمْ — عَنْ أَنْ يُحَقِّقُوا رَغْبَةَ الْمَلِكِ. مَاذَا يَصْنَعُونَ؟ أَطْوَلُ قِصَّةٍ كَانَ مِنَ الْمَحْتُمِ أَنْ تَنْتَهِيَ. كُلُّ قِصَّةٍ تُخْتَمُ بَعْدَ مُضِيِّ أَيَّامٍ، أَوْ أُسَابِيعٍ، أَوْ شُهُورٍ. كُلَّمَا تَمَّتْ أَحْدَاثُ الْقِصَّةِ خَابَ أَمَلُ صَاحِبِهَا فِي نَيْلِ الْجَائِزَةِ.

(٣) الْوَسِيلَةُ الْأَخِيرَةُ

أَسِفَ الْمَلِكُ أَشَدَّ الْأَسْفِ حِينَ رَأَى عَجَزَ الْمُحَدِّثِينَ وَالرُّوَاةِ. إِنَّهُمْ جَمِيعًا لَمْ يَسْتَطِيعُوا تَلْبِيَةَ رَغْبَتِهِ فِي قِصَّةٍ لَا تَنْتَهِي. لَجَأَ الْمَلِكُ إِلَى آخِرِ وَسِيلَةٍ عِنْدَهُ، لِيُغْرِيَ بِهَا جَمْعَ الرُّوَاةِ. أَذَاعَ الْمَلِكُ — فِي جَمِيعِ الْبُلْدَانِ — نَبَأً عَجِيبًا غَايَةَ الْعَجَبِ: سَيُعْطِي نِصْفَ مَالِهِ لِمَنْ يَقْصُ عَلَيْهِ الْقِصَّةَ الَّتِي رَغِبَ فِيهَا! لَمْ يَسْتَطِعْ أَحَدٌ مِنَ الْمُحَدِّثِينَ وَالرُّوَاةِ الظَّفَرَ بِالْجَائِزَةِ الْجَدِيدَةِ. اشْتَدَّ حُزْنُ الْمَلِكِ لِحَيَاةِ الْقُصَّاصِ فِي بُلُوغِ مَأْرَبِهِ الْعَزِيزِ. وَعَدَ الْمَلِكُ مَنْ يُحَقِّقُ رَغْبَتَهُ بِإِشْرَاكِهِ فِي نِصْفِ مُلْكِهِ. سَيُصْبِحُ صَاحِبُ الْقِصَّةِ الْفَائِزَةِ مُقَاسِمًا لَهُ فِي كُنُوزِهِ وَسُلْطَانِهِ! تَسَامَعُ الرُّوَاةُ وَالْمُحَدِّثُونَ فِي مُخْتَلَفِ الْأَرْجَاءِ بِالْوَعْدِ الْجَدِيدِ. زِدَادَ طَمَعُهُمْ فِي الْحُصُولِ عَلَى تِلْكَ الْجَائِزَةِ الْبَعِيدَةِ الْمَنَالِ. أَقْبَلُوا مِنْ هُنَا وَهُنَا، يَعْرِضُونَ كُلَّ مَا عِنْدَهُمْ مِنْ دَخَائِرَ. كَانَ كُلُّ مَنْهُمْ قَدْ بَدَّلَ جُهْدَهُ فِي الْبَحْثِ وَالتَّقْصِي. جَمَعَ الرُّوَاةُ الْقِصَصَ الَّتِي تَتَسَلَّلُ حَلَقَاتُهَا إِلَى أَبْعَدِ حَدٍّ مُمَكِّنٍ. طَالَتْ جَلَسَاتُ الْمَلِكِ إِلَيْهِمْ، يَسْتَمِعُ إِلَى مَا عِنْدَهُمْ مِنَ الْقِصَصِ. لَمْ يَسْتَطِعْ وَاحِدٌ مِنْهُمْ أَنْ يُحَقِّقَ رَغْبَةَ الْمَلِكِ، فَيُظْفَرَ بِالْجَائِزَةِ.

مَجْلِسُ الْمَلِكِ مَعَ الْقُصَّاصِ



الْمَلِكُ يُفَكِّرُ فِيمَنْ يُحَقِّقُ لَهُ مَطْلَبَهُ الْعَزِيزَ.

الفصل الثاني

مَجْلِسُ الْمَلِكِ مَعَ «جُحَا»

(١) الْقَاصُّ الذَّكِيُّ

عَلَى مَرِّ الْأَيَّامِ تَزَايَدَ اللَّغَطُ حَوْلَ الْجَائِزَةِ الْمَلَكِيَّةِ النَّادِرَةِ. عَرَفَ النَّاسُ أَنَّ الْجَائِزَةَ لَنْ يَنَالَهَا أَحَدٌ مِنَ الرُّوَاةِ وَالْقُصَّاصِ. إِنَّهُمْ — بِقِصَصِهِمُ الَّتِي عَرَضُوهَا — لَمْ يَبْلُغُوا الْغَرَضَ الْمَنْشُودَ. سَمِعَ بِالنَّبَأِ — مَنْ بَعْدَ — قَاصٌّ لَهُ شَهْرَتُهُ الْوَاسِعَةُ فِي الْبِلَادِ. إِنَّهُ «أَبُو الْغُصْنِ جُحَا» الْمَعْرُوفُ بِبِرَاعَتِهِ فِي صَوِّغِ الْقِصَصِ. لَمْ يَشْتَركْ هَذَا الْقَاصُّ الْبَارِعُ الذَّكِيُّ فِي الْمُسَابَقَةِ الْمَلَكِيَّةِ. كَانَ فِي رِحْلَةٍ قَاصِيَةٍ، وَلَمْ يَعُدْ إِلَّا مُنْذُ وَقْتٍ قَرِيبٍ. لَمَّا سَمِعَ بِنَبَأِ الْمُسَابَقَةِ الْمَلَكِيَّةِ طَلَبَ لِقَاءَ الْمَلِكِ لِيُحَدِّثَهُ. حِينَ قَابَلَ الْمَلِكَ عَرَفَهُ بِنَفْسِهِ، وَعَرَضَ اشْتِرَاكُهُ فِي الْمُسَابَقَةِ. سَأَلَهُ الْمَلِكُ: «الَّذِيكَ قِصَّةٌ تَتَوَالَى حَلَقَاتُهَا، وَلَا تَنْتَهِي؟» «جُحَا» قَالَ لِلْمَلِكِ: «إِنِّي زَعِيمٌ بِأَنْ أَحَقَّقَ لَكَ مَا تَرِيدُ». قَالَ الْمَلِكُ مُتَعَجِّبًا: «لَقَدْ يَبْسُتُ مِنْ تَحْقِيقِ أُمْنِيَّتِي الْعَوِيصَةِ. مَا أَظُنُّ إِلَّا أَنَّكَ مُخَيَّبٌ رَجَائِي، كَمَا خَيَّبَهُ مَنْ سَبَقَكَ!» قَالَ «جُحَا» لِلْمَلِكِ: «سَوْفَ أَحَقَّقُ لَكَ مَا رَغِبْتَ فِيهِ». قَالَ الْمَلِكُ: «أَعْلِمْتَ مَا وَعَدْتُ بِهِ مَنْ يَبْلُغُنِي أُمْنِيَّتِي؟ وَعَدْتُ بِمُكَافَأَةٍ غَالِيَةٍ: جَوَاهِرِي وَمُلْكِي مُنَاصَفَةً بَيْنِي وَبَيْنَهُ».

(٢) خُدْعَةُ الْمَلِكِ

الْمَلِكُ كَانَ مَكَارًا، يَعْرِفُ أَنَّ الْحُصُولَ عَلَى الْجَائِزَةِ مُحَالٌ. أَتَدْرِي لِمَاذَا اطمأنَّ الْمَلِكُ بِذَلِكَ؟ أَنَا أَخْبَرُكَ بِالسَّبَبِ. الْقَاصُّ الَّذِي يَحْكِي الْقِصَّةَ، لَا بُدَّ لَهُ مِنْ أَحَدِ أَمْرَيْنِ: الْأَمْرُ الْأَوَّلُ: أَنْ يَعْجَزَ الْقَاصُّ عَنْ تَحْقِيقِ رَغْبَةِ الْمَلِكِ. وَالْأَمْرُ الْآخَرُ: أَنْ يَنْجَحَ فِي سَرْدِ حِكَايَةِ

مُتَّصِلَةً لَا تَنْتَهِي. الْقَاصُّ إِذَا عَجَزَ عَنِ تَحْقِيقِ رَغْبَةِ الْمَلِكِ حُرْمَ الْجَائِزَةِ. بَقِيَ الْقَاصُّ الْآخَرُ الَّذِي يُقَدَّرُ لَهُ النِّجَاحُ فِي تَحْقِيقِ الرَّغْبَةِ. سَيَجِبُ عَلَيْهِ — طَوْعًا لِذَلِكَ — أَلَّا يَنْتَهِي مِنْ قِصَّتِهِ مَدَى الْحَيَاةِ! هُنَا تَظْهَرُ الْحِيلَةُ الْمَاكِرَةُ الَّتِي أَسَرَّهَا الْمَلِكُ فِي نَفْسِهِ. لَنْ يَأْتِيَ إِذَنْ ذَلِكَ الْيَوْمَ الَّذِي يَظْفُرُ فِيهِ الْقَاصُّ بِالْجَائِزَةِ. الْفَوْزُ بِالْجَائِزَةِ مَرْهُونٌ بِإِقْنَاعِ الْمَلِكِ بِأَنَّ الْقِصَّةَ لَنْ تَكْمُلَ أَبَدًا. الْمَلِكُ لَنْ يُعْلِنَ اقْتِنَاعَهُ بِأَنَّ الْقِصَّةَ الْمَعْرُوضَةَ بَلَغَتْ غَايَتَهَا. لَقَدْ شَرَطَ الْمَلِكُ شَرْطًا وَاضِحًا، هُوَ اسْتِمْرَارُ خَلَقَاتِ الْقِصَّةِ. كُلَّمَا قَطَعْتَ الْقِصَّةَ مَرَحَلَتَهَا تَشَوَّفَ الْمَلِكُ إِلَى مَرَحَلَةٍ أُخْرَى. الْمَلِكُ حَرِيصٌ أَشَدَّ الْحَرِصِ عَلَى مُلْكِهِ الْكَبِيرِ، وَجَوَاهِرِهِ الْغَالِيَةِ. كَيْفَ يُعْقَلُ نَزُولُهُ عَنْ نِصْفِ مُلْكِهِ، مُقَابِلَ سَمَاعِ قِصَّةٍ؟!

(٣) حِيلَةُ الْقَاصِّ

الْقَاصُّ الذَّكِيُّ «جُحَا» لَمْ يَفْتَهُ شَيْءٌ مِنْ خُدَعَةِ الْمَلِكِ. «جُحَا» كَانَ يُدْرِكُ أَنَّ مَطْلَبَهُ يَنْطَوِي عَلَى دِهَاءٍ وَمَكْرِ. يَعْرِفُ أَنَّ الْمَلِكَ لَنْ يُعْطِيَ الْجَائِزَةَ إِلَّا فِي حَالَةٍ وَاحِدَةٍ. الْحَالَةُ أَنْ يُضْطَرَّ فَيَعْتَرِفَ بِنِجَاحِ الْقَاصِّ فِي تَلْبِيَةِ رَغْبَتِهِ. «جُحَا» قَالَ فِي نَفْسِهِ: «إِنَّ الْمَكْرَ لَا يَغْلِبُهُ إِلَّا مَكْرٌ مِثْلُهُ. كُلُّ حِيلَةٍ خَادِعَةٍ مَآكِرَةٍ لَا تَغْلِبُهَا إِلَّا حِيلَةٌ ذَكِيَّةٌ بَارِعَةٌ». أَتَعْرِفُ أَيُّهَا الْقَارِئُ: مَاذَا صَنَعَ «جُحَا» الْقَاصُّ الْبَارِعُ الذَّكِيُّ؟ لَقَدْ عَمَدَ بِدِهَائِهِ إِلَى ابْتِدَاعِ قِصَّةٍ لَيْسَتْ لَهَا خَاتِمَةٌ؛ قِصَّةٌ لَا يَسْتَطِيعُ الْمَلِكُ أَنْ يَظَلَّ مُصْغِيًا إِلَيْهَا طُولَ عُمْرِهِ! قِصَّةٌ تَبْعَثُ فِي النَّفْسِ الْمَلَلِ وَالضَّجَرَ، يَضِيقُ الْمَلِكُ بِمُتَابَعَتِهَا! قِصَّةٌ إِذَا مَضَى الْقَاصُّ فِي أَدَائِهَا زَهَدَ الْمَلِكُ فِي سَمَاعِهَا! سَيَجِدُ الْمَلِكُ نَفْسَهُ مُضْطَرًّا إِلَى أَنْ يُسَلِّمَ لِلْقَاصِّ بِنِجَاحِهِ. «أَبُو الْغُصَنِ جُحَا» اطمَنَّ بِأَنَّ هَذِهِ الْحِيلَةَ وَحْدَهَا تُحَقِّقُ رَجَاءَهُ. أَعْمَلَ فِطْنَتَهُ، وَاسْتَعْلَى خَبْرَتَهُ، وَأَحْكَمَ خُطَّتَهُ، لِيَنْسُجَ قِصَّتَهُ. أَصْبَحَ عَلَى ثِقَةٍ بِأَنَّ الْجَائِزَةَ الْمَلِكِيَّةَ الثَّمِينَةَ لَنْ تَفُوتَهُ بِحَالٍ. شَرَعَ يَقْصُّ عَلَى مَسَامِعِ الْمَلِكِ أَحْدَاثَ قِصَّتِهِ الْمُبْتَدَعَةِ الْآتِيَةِ:

مَجْلِسُ الْمَلِكِ مَعَ «جُحَا»



«جُحَا» يَعِدُ الْمَلِكَ بِتَحْقِيقِ أُمْنِيَّتِهِ، لِيَفُوزَ بِجَائِزَتِهِ.

الفصل الثالث

رُؤْيَا الْحَاكِمِ

(١) فِي الْمَنَامِ

«يُحْكِي، فِيمَا يُحْكِي، أَنَّهُ: فِي قَدِيمِ الزَّمَانِ، وَسَالِفِ الْأَوَانِ: كَانَ يَعْيشُ حَاكِمٌ مِنَ الْحُكَّامِ عَظِيمُ الشَّانِ، فِي أَحَدِ الْأَوْطَانِ. كَانَ يَحْكُمُ النَّاسَ حَوْلَهُ، وَيَنْشُرُ بَيْنَ جُمُوعِهِمْ عَدْلَهُ. كَانَ يُؤَلِّي الشَّعْبَ كُلَّ مَحَبَّتِهِ، وَيَسْهَرُ عَلَى رِعَايَتِهِ. الشَّعْبُ كُلُّهُ كَانَ مُخْلِصًا لَهُ، مُلْتَفًّا حَوْلَهُ، مُتَعَاوِنًا مَعَهُ. ذَاتَ لَيْلَةٍ: قَصَدَ الْحَاكِمُ مَضْجَعَهُ، فَرَأَى فِي مَنَامِهِ حُلُمًا أَفْرَعَهُ. صَحَا مِنْ نَوْمِهِ وَقَدْ تَمَلَّكَهُ الْخَوْفُ، وَبَدَأَ عَلَيْهِ الدُّعْرُ. قَضَى بَقِيَّةَ لَيْلَتِهِ عَلَى قَلْقٍ، لَا يَكَادُ يَغْمُضُ لَهُ جَفْنٌ. لَبِثَ يُفَكِّرُ طَوِيلًا فِي حُلْمِهِ الْغَرِيبِ الَّذِي أَرَعَجَهُ فِي نَوْمِهِ. حَاوَلَ — بِكُلِّ جُهْدِهِ — أَنْ يَطْرُدَ عَنْ نَفْسِهِ مَخَاوِفَهُ وَوَسَاوِسَهُ. لَمْ يَسْتَطِعْ — بِحَالٍ — أَنْ يَسْتَرِدَّ مَا فَقَدَ مِنْ طُمَأْنِينَتِهِ. اسْتَقَرَّ رَأْيُهُ — آخِرَ الْأَمْرِ — عَلَى أَنْ يُفْشِيَ أَحْدَاثَ مَنَامِهِ. قَالَ فِي نَفْسِهِ: «لَا بُدَّ أَنْ يَكُونَ لِهَذَا الْمَنَامِ مَعْنَى. يَجِبُ أَنْ أَقِفَ عَلَى تَعْيِيرِهِ، فَلَا أَفَاجَأُ بِوَاقِعِ تَفْسِيرِهِ». أَمَرَ الْحَاكِمُ بِاسْتِدْعَاءِ نُخْبَةٍ مِنْ رِجَالِ حَاشِيَتِهِ، وَعَرَفَاءِ بَلَدَتِهِ. عَرَفُوا أَنَّ الْحَاكِمَ إِنَّمَا دَعَاهُمْ لِأَمْرِ عَظِيمٍ، وَحَدَّثَ جَسِيمٍ.

(٢) حَقِيقَةُ أَمْ حَيَالٍ

قَالَ الْحَاكِمُ لِجُلَسَائِهِ: «أَسَأَلُكُمْ مَا رَأَيْتُمْ فِيمَا نَرَاهُ فِي الْمَنَامِ: أَيْنُطَوِي مَا نَرَاهُ عَلَى حَقِيقَةٍ وَاقِعَةٍ، أَمْ هُوَ وَهْمٌ مِنَ الْأَوْهَامِ؟» تَصَدَّى كَثِيرُ الْعُرَفَاءِ لِلْجَوَابِ، وَهَزَّ رَأْسُهُ قَائِلًا فِي صَوْتٍ

هَابِي: «لَيْسَتْ الْأَحْلَامُ كُلُّهَا أَوْهَامًا بِلَا حَقَائِقَ، وَلَا حَقَائِقَ بِلَا أَوْهَامٍ». اعْتَدَلَ الْحَاكِمُ فِي مَجْلِسِهِ، وَأَقْبَلَ بِوَجْهِهِ عَلَى جُلَسَائِهِ، وَقَالَ: «رَأَيْتُ فِي مَنَامِي سَبْعَ سُنْبُلَاتٍ خُضْرًا، وَسَبْعَ سُنْبُلَاتٍ يَابِسَاتٍ. رَأَيْتُ سَبْعَ بَقَرَاتٍ سَمَانًا قَوِيَّاتٍ، وَسَبْعَ بَقَرَاتٍ عِجَافًا ضَعِيفَاتٍ. رَأَيْتُ الْبَقَرَاتِ الْمُهْزُولَاتِ النَّحِيفَاتِ تَأْكُلُ الْبَقَرَاتِ السَّمِينَاتِ. هَذَا مُوجَزُ مَا رَأَيْتُهُ فِي نَوْمِي، كَأَنِّي أَرَاهُ الْآنَ فِي يَقْظَتِي! عَجِبْتُ: كَيْفَ تَأْكُلُ الْبَقَرَاتُ الْعِجَافُ تِلْكَ الْبَقَرَاتِ السَّمَانُ؟! ذَلِكَ مَا رَأَيْتُهُ رَأْيَ الْعَيْنَيْنِ، وَأَنَا فِي نَوْمِي مُغْمَضُ الْجَفْنَيْنِ. انْتَبَهْتُ مِنْ نَوْمِي تِلْكَ اللَّيْلَةَ، وَقَدْ مَلَأَ قَلْبِي الْفَزَعُ وَالذُّعْرُ. لَمْ يَطَاوِعْنِي النَّوْمُ، بَعْدَ ذَلِكَ الْحُلُمِ الْعَجِيبِ، طَوَالَ اللَّيْلِ. ظَلَلْتُ عَلَى فَرَاشِي سَاهِرًا بَقِيَّةَ الْوَقْتِ، حَتَّى لَاحَ نُورُ الصَّبَاحِ. لَقَدْ دَعَوْتُكُمْ إِلَى مَجْلِسِي، لِأَقْصَ عَلَيْكُمْ هَذِهِ الرُّؤْيَا الْمَفْزَعَةَ. أَفْتُونِي: أَفِي الرُّؤْيَا لِلْحَقِيقَةِ مَجَالٌ؟ أَمْ هِيَ خَيَالٌ فِي خَيَالٍ؟»

(٣) تَغْيِيرُ الرُّؤْيَا

مَلَأَ الْعَجَبُ نُفُوسَ رِجَالِ الْحَاشِيَةِ، وَهُمْ يَسْتَمِعُونَ إِلَى الْحَاكِمِ. أَمَّا الْعُرَفَاءُ فَقَدْ أَقْبَلَ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ، يَتَحَاوَرُونَ فِيمَا سَمِعُوا. بَعْدَ قَلِيلٍ اسْتَأْذَنَ كَبِيرُ الْعُرَفَاءِ الْحَاكِمَ فِي أَنْ يُفْضِيَ بِرَأْيِهِ. لَمَّا أَذِنَ لَهُ الْحَاكِمُ فِي أَنْ يَتَكَلَّمَ شَرَعَ يَقُولُ بِلَهْجَةِ الْوَاتِقِ: «أُصَارِحُكُ بِمَا أَرَاهُ أَيُّهَا الْحَاكِمُ الرَّشِيدُ ذُو الرَّأْيِ السَّدِيدِ: حُلُمُكَ الْعَجِيبُ لَيْسَ خَيَالًا فِي خَيَالٍ، وَلَا وَهْمًا عَلَى أَيَّةِ حَالٍ. الْحُلُمُ ذُو رُمُوزٍ لِامِعَةِ، تُشِيرُ إِلَى حَقَائِقَ — لَا مَحَالَةَ — وَاقِعَةٍ». سَكَتَ كَبِيرُ الْعُرَفَاءِ لَحْظَةً قَصِيرَةً، وَاسْتَأْذَنَ يَقُولُ لِلْحَاكِمِ: «هَلْ تَأْذُنُ لِي أَنْ أَجْهَرَ بِتَفْسِيرِ رُؤْيَاكَ الَّتِي رَأَيْتَ فِي مَنَامِكَ؟» فَقَالَ الْحَاكِمُ مُبْتَسِمًا: «وَهَلْ اجْتَمَعْنَا الْآنَ إِلَّا لِهَذَا الْغَرَضِ؟ نُرِيدُ لِذَلِكَ الْحُلُمِ حَقَّ التَّأْوِيلِ، إِنْ اسْتَطَعْنَا إِلَيْهِ السَّبِيلَ». قَالَ كَبِيرُ الْعُرَفَاءِ: «السَّنَوَاتُ السَّبْعُ الْقَادِمَةُ سَنَوَاتُ نَاعِمَةٍ. سَنَوَاتُ كُلِّهَا خَيْرَاتٌ، فِيهَا تَعْمُرُ الْحُقُولُ بِقَمْحٍ ذِي بَرَكَاتٍ. السَّنَوَاتُ السَّبْعُ الَّتِي سَوْفَ تَجِيءُ بَعْدَهَا هِيَ سَنَوَاتُ شِدَادٍ. لَنْ يَبْقِيَ الْجَرَادُ خِلَالَهَا عَلَى شَيْءٍ مِمَّا فِي حُقُولِكُمْ مِنَ الزَّادِ. أَعِدُّوا لِلْأَمْرِ عُدَّتَهُ، قَبْلَ أَنْ يَحْدُثَ مَا لَا تَحْمَدُونَ عَاقِبَتَهُ.»



الْمَلِكُ يَرَى فِي مَنَامِهِ الْبَقَرَاتِ السَّمَانَ وَالْعِجَافَ.

(٤) مَخْزُنُ الْقَمْحِ

انْتَهَى كَبِيرُ الْعُرَفَاءِ مِنْ تَأْوِيلِهِ، فَعَقَّبَ عَلَيْهِ الْحَاكِمُ بِقَوْلِهِ: «هَلْ لِأَحَدٍ مِنْكُمْ رَأْيٌ آخَرُ فِي الرُّؤْيَا الَّتِي قَصَصْتُهَا؟ هَلْ هُنَاكَ تَأْوِيلٌ، غَيْرُ التَّأْوِيلِ الَّذِي جَهَرَ بِهِ كَبِيرُ الْعُرَفَاءِ؟» عَبَّرَ جُلَسَاءُ الْحَاكِمِ عَنْ طُمَأْنِينَتِهِمْ بِمَا سَمِعُوهُ مِنَ التَّأْوِيلِ. قَالَ الْحَاكِمُ: «الآنَ عَلِمْنَا: مَاذَا نَنْتَوِّعُ أَنْ يَحْدُثَ فِي أَرْضِنَا؟! يَجِبُ عَلَيْنَا أَنْ نَعْرِفَ: مَاذَا نَفْعَلُ لِكَيْ نُوَمِّنَ مُسْتَقْبَلَنَا؟ لَكُمْ



الْمَلِكُ يَقْصُ رُؤْيَاهُ، وَالْعُرَفَاءُ أَمَامَهُ يَسْتَمِعُونَ.

أَنْ تُشِيرُوا عَلَيَّ بِمَا يَجْتَمِعُ عَلَيْهِ رَأْيُكُمْ، إِنْقَادًا لِبَلَدِنَا. لَا يَنْبَغِي أَنْ نَقِفَ مَكْتُوفِي الْأَيْدِي إِزَاءَ ذَلِكَ، فَتَسُوءَ حَالُنَا.» أَقْبَلَ جُلَسَاءُ الْحَاكِمِ عَلَى كَبِيرِ الْعُرَفَاءِ يَتَشَاوَرُونَ مَعَهُ فِي الْأَمْرِ. قَرَّ رَأْيُهُمْ عَلَى أَنْ يَأْمُرَ الْحَاكِمُ بِنَاءِ مَخْرَنِ كَبِيرٍ عَلَى الْفُورِ. فِي هَذَا الْمَخْرَنِ يُدْخَرُ كُلُّ عَامٍ نِصْفُ مَا تُنْتَبِطُ الْحُقُوقُ. يَسْتَمِرُّ ذَلِكَ خِلَالَ السَّنَوَاتِ السَّبْعِ، الَّتِي هِيَ سَنَوَاتُ الرَّخَاءِ. هَذَا الْمَدَّخَرُ يَبْقَى زَادًا يَنْقَوْتُ بِهِ الشَّعْبُ، خِلَالَ الْأَعْوَامِ الشَّدَادِ. لَمْ يَلْبِثِ الْحَاكِمُ أَنْ أَقَرَّ

رُؤْيَا الْحَاكِمِ

رَأَيْتُهُمُ السَّيِّدَ، وَتَدْبِيرَهُمُ الْحَمِيدَ. سُرْعَانَ مَا أَمَرَ بِإِخْضَارِ الْمَهْرَةِ مِنَ الْبَنَائِينَ لِلشُّرُوعِ فِي التَّنْفِيدِ. رَغَبَ إِلَيْهِمْ أَلَّا يَتَوَانَّوْا فِي بِنَاءِ الْمَخْزَنِ، فِي أَقْرَبِ وَقْتٍ.



الْبَنَاءُونَ يُنْجِزُونَ بِنَاءَ مَخْزَنِ الْقَمْحِ الْكَبِيرِ.

(٥) بَعْدَ سَنَوَاتِ الرَّخَاءِ

تَحَقَّقَ الشَّطْرُ الْأَوَّلُ مِنَ الْحُلْمِ الَّذِي رَأَاهُ الْحَاكِمُ فِي مَنَامِهِ. حَرَصَ عَلَى إِنْفَازِ الْمَشُورَةِ الَّتِي اجْتَمَعَ عَلَيْهَا رَأْيُ مُسْتَشَارِيهِ. مَرَّتْ سَبْعُ سَنَوَاتٍ، عَامِرَةٌ بِالْخَيْرَاتِ، كُلُّهَا خِصْبٌ وَرَخَاءٌ. أَخْرَجَتِ الْحُقُولُ نَبَاتَهَا مِنَ الْقَمْحِ كُلِّ عَامٍ، فِي وَفْرَةٍ وَسَخَاءٍ. أَمَّا أَهْلُ الْبَلَدِ فَكَانُوا حِرَاصًا عَلَى الْإِذْعَانِ لِلتَّدْبِيرِ الْمَرْغُوبِ. أَنْفَذُوا تَعْلِيمَاتِ الْحَاكِمِ لِمُوَاجَهَةِ مَا يَجِيءُ بِهِ الْمُسْتَقْبَلُ الْمَرْهُوبُ. اقْتَصَدُوا — خِلَالِ السَّنَوَاتِ السَّبْعِ — فِيمَا يَتَنَاوَلُونَ مِنَ الْحُبُوبِ. لَمْ يَأْكُلُوا مِنْهَا إِلَّا نِصْفَ الْحَاصِلَاتِ الَّتِي كَانَتْ تَجُودُ بِهَا الْحُقُولُ. أَمَّا النِّصْفُ الْآخَرُ فَيُرْسَلُ خِلَالَ الْأَعْوَامِ إِلَى الْمَخْزَنِ الْكَبِيرِ. بَقِيَ هَذَا الْمَخْزُونُ مِنَ الْقَمْحِ وَدِيعةً مَحْفُوظَةً، لَا تُمَسُّ. بَعْدَ ذَلِكَ تَوَالَتْ أَعْوَامٌ سَبْعَةٌ أُخْرَى، هِيَ الْأَعْوَامُ الصَّعَابُ. فِي أَثْنَاءِ هَذِهِ الْأَعْوَامِ تَحَقَّقَ الشَّطْرُ الْآخَرُ مِنَ الْحُلْمِ الْغَرِيبِ. أَقْبَلَتْ أَسْرَابُ الْجَرَادِ، أَفْوَاجًا أَفْوَاجًا، تُهَاجِمُ سَنَابِلَ الْقَمْحِ. لَمْ تَتْرُكْ شَيْئًا مِمَّا أَنْبَتَتْهُ الْحُقُولُ، إِلَّا أَتَتْ عَلَيْهِ. نَفَذَ كُلُّ الْحَصَادِ دُونَ أَنْ تَحْسَسَ الشَّعْبُ أَسْرَابَ الْجَرَادِ. بَقِيَتْ أَفْوَاجُهُ، مَعَ ذَلِكَ، تَبَحُّثُ هُنَا وَهُنَا، عَنِ الْقَمْحِ.

(٦) الْجَرَادَةُ الذَّكِيَّةُ

كَانَ بَيْنَ أَسْرَابِ الْجَرَادِ الَّتِي لَمْ تَشْبَعْ جَرَادَةُ ذَكِيَّةٌ. جَعَلَتْ تَتَنَقَّلُ مِنْ مَكَانٍ إِلَى مَكَانٍ، دُونَ كِلَالٍ وَلَا تَوَانٍ. كَانَ كُلُّ هَمِّهَا، فِي سَعْيِهَا، أَنْ تُلَاحِظَ أَثَارَ سَنَابِلِ الْقَمْحِ. كَانَتْ تَبْحَثُ فِي مُخْتَلَفِ الطَّرِيقَاتِ، لِكَيْ تَهْتَدِيَ إِلَى مَا تُرِيدُ. طَالَ بَحْثُهَا وَتَطَلُّعُهَا، دُونَ أَنْ تَنَاسِيَ أَوْ يَفْتَرِ لَهَا عَزْمٌ. آخِرَ الْأَمْرِ عَثَرَتْ الْجَرَادَةُ عَلَى بَقَايَا سَنَابِلِ فِي الطَّرِيقِ. كَانَتْ بَيْنَ الْبَقَايَا الْمُتَنَازِرَةِ مِنَ السَّنَابِلِ مَسَافَاتٌ غَيْرُ قِصَارٍ. هَدَّتْهَا الْبَقَايَا، بَعْدَ طَوِيلِ مَسِيرٍ، إِلَى مَبْنَى عَالٍ كَبِيرٍ. لَمَحَتْ عَلَى جِدَارِهِ بَعْضَ بَقَايَا السَّنَابِلِ، فَشَغَلَهَا التَّفَكُّيرُ. قَوِيَ ظَنُّهَا أَنَّ هَذَا الْمَبْنَى الضَّخْمَ الْكَبِيرَ فِيهِ سِرٌّ خَطِيرٌ. أَوْجَبَتْ عَلَى نَفْسِهَا كَشْفَ هَذَا السِّرِّ، مَهْمَا يَكُنْ مِنْ أَمْرِ. لَبِثَتِ الْجَرَادَةُ الذَّكِيَّةُ تَتَلَمَّسُ فِي الْمَبْنَى مَكَانًا تَنْفُذُ مِنْهُ. عَثَرَتْ — آخِرَ الْأَمْرِ — عَلَى ثَقْبٍ صَغِيرٍ فِي جِدَارِ الْمَبْنَى. رَاحَتْ تَنْقُبُهُ حَتَّى نَفَذَتْ مِنْهُ، فَإِذَا هِيَ تَرَى الْقَمْحَ. التَّقَطَّتْ سُنْبُلَةً مِنْ تِلَالِ السَّنَابِلِ الْمُكْدَسَةِ، وَخَرَجَتْ بِهَا. عَلِمَ الْجَرَادُ، فَأَخَذَ يَصْنَعُ كَمَا صَنَعَتْ الْجَرَادَةُ الذَّكِيَّةُ.



أَسْرَابُ الْجَرَادِ تُهَاجِمُ سَنَابِلَ الْقَمْحِ فِي الْحُقُولِ.

الفصل الرابع

نجاح الحيلة

(١) عبارة مكررة

تَعَاقَبَتْ لَيَالٍ بَعْدَ لَيَالٍ، وَالْمَلِكُ يَجْلِسُ إِلَى الْقَاصِّ الْبَارِعِ. كَانَ «جُحَا» — فِي كُلِّ أُمْسِيَّةٍ — يُكَرِّرُ عِبَارَةً وَاحِدَةً. حِينَمَا جَلَسَ فِي حَضْرَةِ الْمَلِكِ، أَوَّلَ لَيْلَةٍ، قَالَ لَهُ: «أُخْبِرْكَ بِمَا حَدَثَ: جَاءَتْ جَرَادَةٌ، وَنَفَذَتْ مِنْ ثَقَبِ الْمَبْنَى. تَنَاوَلْتُ سُنْبُلَةً، وَخَرَجْتُ بِهَا، تَطْعُمُ مَا فِيهَا مِنْ الْقَمْحِ». سَمِعَ الْمَلِكُ ذَلِكَ — طُولَ اللَّيْلِ — حَتَّى دَاعَبَ النَّوْمَ عَيْنَيْهِ. هُنَا طَلَبَ الْأَكْتِفَاءَ بِمَا سَمِعَ، وَأَذِنَ لِجَلِيسِهِ فِي الانْصِرَافِ. فِي الْأَيَّامِ التَّوَالِي حِينَ يُقْبَلُ اللَّيْلُ يَقْصِدُ «جُحَا» قَصْرَ الْمَلِكِ. مَا يَجْلِسُ بَيْنَ يَدَيْهِ، حَتَّى يَسْتَأْذِنَهُ فِي مُوَاصَلَةِ الْقِصِّ عَلَيْهِ. مَا إِنْ يَأْذُنُ لَهُ فِي الْحَدِيثِ، حَتَّى يُسْمِعَهُ عِبَارَتَهُ الْمُتَكَرِّرَةَ. «ثُمَّ جَاءَتْ بَعْدَ ذَلِكَ جَرَادَةٌ، وَنَفَذَتْ مِنْ ثَقَبِ الْمَبْنَى. تَنَاوَلْتُ سُنْبُلَةً، وَخَرَجْتُ بِهَا، تَطْعُمُ مَا فِيهَا مِنَ الْقَمْحِ». أَخِيرًا قَالَ الْمَلِكُ: «وَمَاذَا حَدَثَ بَعْدَ ذَلِكَ أَيُّنْهَا الْبَبْغَاءُ؟» أَجَابَهُ «جُحَا»: «لَمْ تَنْتَهَ مِنَ الْمَخْزَنِ سَنَابِلُ الْقَمْحِ الْمُدَّخَرَةِ». صَبَرَ الْمَلِكُ عَلَى الاسْتِمَاعِ إِلَى «جُحَا»، وَهُوَ يُرَدِّدُ عِبَارَتَهُ. حَتَّى أَنْ يُضْطَرَّ إِلَى الْاعْتِرَافِ لَهُ بِنَجَاحِهِ، وَبِاسْتِحْقَاقِهِ الْجَائِزَةَ.

(٢) ضَجَرُ الْمَلِكِ

سَمِعَ الْمَلِكُ الاسْتِمَاعَ كُلَّ لَيْلَةٍ إِلَى الْقِصَّةِ الْمُمْلَةِ الْمُضْجِرَةِ. لَمْ يُطِقْ مُوَاصَلَةَ الْإِصْغَاءِ إِلَى هَذَا التَّكَرُّارِ الْمُتَعَمِّدِ الْمَمْلُولِ. أَذْرَكَ أَنْ عَدَدَ الْجَرَادِ لَنْ يَنْتَهِيَ، وَأَنَّ حَبَّاتِ الْقَمْحِ لَنْ تَنْفَدَ. فِي إِحْدَى اللَّيَالِي اسْتَوَى الضِّيقُ وَالضَّجَرُ عَلَى نَفْسِ الْمَلِكِ. دَارَ الْحَدِيثُ بَيْنَهُ وَبَيْنَ جَلِيسِهِ

«جُحَا»، عَلَى النَّحْوِ التَّالِي: قَالَ الْمَلِكُ: «أَلَسْتَ تَرَى، أَيُّهَا الْقَاصُّ، أَنَّكَ تُرَدِّدُ مَا تَقُولُ؟» أَلَيْسَ فِي ذَلِكَ التَّكَرَّارِ التَّافَهُ مَضِيعَةً، فِي غَيْرِ طَائِلٍ؟» أَجَابَ «جُحَا»: «لَا أَقْدِرُ عَلَى أَنْ أَتَعَجَّلَ أَحْدَاثَ الْقِصَّةِ. لَا بُدَّ أَنْ أَتَابِعَ مَا فِيهَا حَلَقَةً حَلَقَةً، لَا أَنْقُصَ وَلَا أَزِيدُ.» قَالَ الْمَلِكُ: «أَخْشَى أَنْ تَكُونَ لَكَ وَرَاءَ هَذَا حِيلَةٌ مُدَبَّرَةٌ! أَتُرِيدُ أَنْ تَنَالَ — بِغَيْرِ حَقٍّ — تِلْكَ الْجَائِزَةَ الَّتِي وَعَدْتُ بِهَا؟» قَالَ «جُحَا»: «مَهَابُتُكَ تَمْنَعُنِي أَنْ أُصَارِحَكَ بِمَا فِي نَفْسِي. أَظُنُّ أَنَّكَ، لِهَدَفٍ بَعِيدٍ، ابْتَكَرْتَ فِكْرَةَ الْقِصَّةِ الَّتِي لَا تَنْتَهِي. مُرَادُكَ الْاسْتِمْتَاعُ بِالْقِصَصِ دُونَ أَنْ يَنَالَ الْجَائِزَةَ أَحَدٌ.» لَمْ يَنْتَهِ الْحَوَارُ بَيْنَ الْمَلِكِ وَبَيْنَ «جُحَا» إِلَى نَتِيجَةٍ حَاسِمَةٍ. لَمْ يَجِدِ الْمَلِكُ بُدًّا مِنْ مُوَاصَلَةِ الْاسْتِمَاعِ إِلَى الْعِبَارَةِ الْمُعَادَةِ.

(٣) تَقْدِيرٌ رَفِيعٌ

فِي اللَّيْلَةِ التَّالِيَةِ جَلَسَ «جُحَا» إِلَى الْمَلِكِ كَاللَّيَالِي السَّابِقَةِ. هَمَّ بِأَنْ يَبْدَأَ الْقِصَّةَ مِنْ حَيْثُ انْتَهَى فِي اللَّيْلَةِ الْمَاضِيَةِ. قَاطَعَهُ الْمَلِكُ، مُحَاكِيًا الْجُمْلَةَ الْمَعْرُوفَةَ، فِي لَهْجَةٍ سَاخِرَةٍ. قَالَ «جُحَا»: «أَيُرِيدُ الْمَلِكُ أَنْ يَمْنَعَنِي مِنْ مُوَاصَلَةِ الْقِصَّةِ؟» قَالَ الْمَلِكُ: «أَدْرَكْتُ أَنْ الْجَرَادَ الْمُمْتَرِدَّ عَلَى الثَّقَبِ لَنْ يَنْتَهِيَ. أَدْرَكْتُ كَذَلِكَ أَنْ سَنَابِلَ فَمَحِ الْمَخْزَنِ لَنْ تَنْفَدَ حَبَائِثُهَا.» قَالَ «جُحَا»: «لَا أَكْذِبُ الْقِصَّةَ، هَلْ أَحْرَمُهَا حَظَّهَا مِنَ التَّمَامِ؟» ضَاقَ صَدْرُ الْمَلِكِ، وَلَمْ يَجِدْ وَسِيلَةً تَغْلِبُ حِيلَةَ «جُحَا». أَشَارَ عَلَيْهِ أَنْ يَكْفَ عَنِ الْاسْتِرْسَالِ فِي هَذَا الْحَدِيثِ الْمُعَادِ. قَالَ وَهُوَ يُلَوِّحُ بِيَدِهِ: «خَيْرٌ لَنَا أَلَّا تَخْدَعَنِي، وَأَلَّا أَخْذَعَكَ. قِصَّتُكَ انْتَهَتْ، وَلَكِنَّكَ بِحِيلَتِكَ جَعَلْتَهَا، فِي الظَّاهِرِ، لَا تَنْتَهِي.» قَالَ «جُحَا»: «وَضَحَّ جَلِيًّا أَنِّي حَقِيقٌ بِجَائِزَتِكَ الَّتِي وَعَدْتُ.» قَالَ الْمَلِكُ: «لَيْسَتْ جَائِزَتِي لَكَ لِمَجَرَّدِ نَجَاحِكَ فِيمَا قَصَصْتَ. اسْتَحَقَّقْتَ تَقْدِيرِي بِمَا اتَّصَفْتَ بِهِ مِنْ فِطْنَةٍ وَبِرَاعَةٍ وَسَعَةٍ حِيلَةٍ. جَائِزَتُكَ: صُرَّةُ جَوَاهِرٍ نَفِيسَةٍ، وَاتِّخَاذُكَ مُسْتَشَارًا لِي فِي الْحُكْمِ. هَذَا إِلَى جَانِبِ أَنَّكَ سَتَكُونُ لِي السَّمِيرَ الْمُخْلِصَ، وَالْجَلِيسَ الْأَيْسَ.»



«جُحَا» مُسْتَشَارُ الْمَلِكِ يَتَلَقَّى مِنْهُ صُرَّةَ الْجَوَاهِرِ.

يُجَابُ مِمَّا فِي هَذِهِ الْحِكَايَةِ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ

(س١) بماذا كان يَتَّصِفُ الْمَلِكُ؟ وماذا كان يُحِبُّ؟ وماذا كان يَنَمَنَّى؟

(س٢) ماذا صَنَعَ الْمَلِكُ لِيُحَقِّقَ مَطْلَبَهُ؟

ولماذا كان الْعَجْزُ عَنْ نَيْلِ الْجَائِزَةِ؟

(س٣) بِأَيِّ شَيْءٍ جَدَّدَ الْمَلِكُ وَعْدَهُ لِلرُّوَاةِ؟

وماذا كانت نَتِيجَةُ ذَلِكَ؟

(س٤) متى عَلِمَ «جُحَا» بِنَبَأِ الْجَائِزَةِ؟ وماذا فعل؟

قِصَّةُ لَا تَنْتَهِي

- (س٥) لماذا اطمأنَّ الملكُ بأنَّ أحدًا لن يَنْتَزِعَ منه الجائزة؟
- (س٦) ما الحيلةُ التي عمَدَ إليها «جُحا» للظَّفَرِ بالجائزة؟
- (س٧) ماذا أزعَجَ المَلِكُ؟ وَعَلَى أَيِّ شَيْءٍ اسْتَقَرَّ رَأْيُهُ؟
- (س٨) لماذا جمع الملكُ العلماءَ؟
- وعن أَيِّ شَيْءٍ سألهم؟ وبماذا أجابه كبيرُهم؟
- (س٩) بماذا أجاب كبيرُ العلماءِ عن اسْتِفْتَاءِ الملكِ في رُؤْيَاهُ؟
- (س١٠) بماذا أشارَ جُلَسَاءُ الملكِ عليه؟ وماذا فعلَ بِمَشُورَتِهِمْ؟
- (س١١) ماذا كانَ يَفْعَلُ الناسُ بِالْمَحْصُولَاتِ في سنواتِ الْخُصْبِ؟ وماذا أَصَابَ الْمَحْصُولَاتِ من بعد ذلك؟
- (س١٢) ماذا فعلتِ الْجَرَادَةُ الذَّكِيَّةُ لِلْحُصُولِ على الْقَمْحِ؟ وكيف اهتدتْ إِلَى الْمَبْنَى الكبيرِ؟ وماذا قَدَّرَتْ فيه؟
- (س١٣) ماذا كانَ يَقْصُ «جُحا» كُلَّ لَيْلَةٍ؟ ولماذا صَبَرَ الملكُ على سَمَاعِهِ؟
- (س١٤) لماذا ضاقَ الملكُ بما يَقْصُهُ «جُحا»؟ وماذا دارَ بَيْنَهُمَا من حِوَارٍ؟
- (س١٥) لماذا امْتَنَعَ الملكُ عن مُوَاصَلَةِ سَمَاعِ الْقِصَّةِ؟ وماذا قالَ له «جُحا»؟ وكيف انْتَهَى الْخِلَافَ بَيْنَهُمَا؟ ولأَيِّ سَبَبٍ كانتِ الْمُكَافَأَةُ الْمَلِكِيَّةُ؟